

Preoccupazioni e
scetticismo scacciati

“Ce l’abbia”

Il gemellaggio con Morteros è stato



Caselle è bella anche sotto la pioggia

“Ce l’abbiamo fatta!”: queste sono state le parole con le quali Valentino Castellani, Presidente del TOROC (il Comitato organizzatore delle Olimpiadi di Torino 2006) chiude la XX edizione dei Giochi Invernali nella città sabauda.

Con uguale enfasi, seppur con le debite proporzioni, che non ci sfuggono, rispetto all’evento olimpico, anche noi desideriamo salutare in questo modo tutti coloro che hanno reso possibile e bello il Gemellaggio tra la nostra Città di Caselle Torinese e la Città argentina di Morteros.

I mesi, ma soprattutto le settimane antecedenti il grande evento, sono state caratterizzate da una duplice preoccupazione: quella di non mostrarsi all’altezza nell’organizzare un qualcosa di così complesso e quella di non essere in grado di donare ai nostri ospiti ed amici di Oltreoceano quel calore e quel contatto umano che hanno caratterizzato l’accoglienza riservata alla delegazione italiana quando questa si è recata a marzo scorso nella terra dei gauchos.

Quella trascorsa da giovedì 14 a martedì 19 settembre è stata un’esperienza entusiasmante di incontro e fratellanza che ha visto la condivisione di spazi ed esperienze, di tempi e case.

L’incontro umano semplice e cordiale ha fatto sì che le differenze linguistiche e culturali venissero superate e divenissero non motivo di divisione, bensì occasione di condivisione e di conoscenza reciproca.

La pioggia che ha caratterizzato buona parte di quei giorni, soprattutto i primi concedendo poi una pausa tra domenica e lunedì, per poi lasciare il passo ad una meravigliosa giornata di sole il martedì, non ha causato particolari modifiche al programma predisposto dal Comitato Organizzatore: le visite a Caselle T.se, a Torino, all’Alenia e alla Reggia di Venaria Reale, alle Valli Olimpiche, la partecipazione alle celebrazioni religiose, i momenti ufficiali... tutto si è svolto spesso con l’ombrello in mano, ma con grande partecipazione e calore.

Solenne e memorabile è stata la grande cerimonia di domenica mattina nella quale, accompagnati da una folta partecipazione di Casellesi, dalle Associazioni locali e dalle autorità del Territorio (numerose i Sindaci presenti), si è proceduto alla firma dell’atto ufficiale del Gemellaggio da parte del nostro Sindaco, Giuseppe Marsaglia, e dall’Intendente di Morteros, Mirtha del Carmen Valarolo. Successivamente è stato inaugurato il bel monumento all’emigrante, opera dell’artista locale Domenico Musci: pietra di Luserna e marmo, in grado di tradurre in segno simbolico la storia dell’emigrazione quale strumento duro, ma inevitabile, per costruirsi una vita ed un futuro migliori.

Il Gemellaggio, oltre ad essere una splendida occasione di festa, è divenuto giorno dopo giorno anche un’esperienza della memoria, del tempo ormai passato, ma sempre vivo nei ricordi: commoventi sono stati i momenti di incontro tra



“Che gioia rivedervi!” L’arrivo festoso all’aeroporto



Tutti in posa davanti a Palazzo Reale



In visita a Mappano



Pro Loco: il primo benvenuto



Cantando da Verderone



cose nostre mensile di informazione

Direttore responsabile **Elis Calegari**

Autorizzazione
del Tribunale di Torino
n° 2233 del 28/02/1972

Edito
Dall’Associazione Pro Loco
Via Madre Teresa di Calcutta, 55
10072 Caselle T.se (TO)

Impaginazione grafica:
AC Grafica - Str. Cuornè, 65/67
10070 Mappano di Caselle (TO)

Stampa
Tipografia Curcio & C. S.n.c.
Via Alle Fabbriche, 49/b
10072 Caselle T.se (TO)

Amministrazione
Giampiero Barra
Olga Giordano

Vicedirettore
Aldo Merlo
Disegni
Giulio Gianolio

Foto
Aldo Merlo

In Redazione
Patrizia Bertolo
Vittore Campasso
Milva De Vecchi
Gianni Frand Genisot
Ennio Pavanati
Luigi Perinetti
Ernesto Scalco

Associato all’USPI
Unione Stampa Periodica Italiana

Carrozzeria Caselle



• Autosoccorso • Verniciatura a forno
• Raddrizzatura banco dime • Assistenza legale

Strada Leini, 6/a - Caselle Torinese
Tel. 0119912895 - 330602506 - Fax 0119962669
carr.caselle@tiscali.net

autocarrozzeria
grosseto



□ verniciatura a forno
□ assistenza in verniciatura
ruota Assoluto
□ lavori eseguiti
con la massima cura
□ sostituzione cristalli

di **PAOLI & COSTALIA** snc
Via P. Veronese 128 - Torino - Tel. 011.226.31.53